

## مفهوم حس زمان و کاربرد آن در طراحی شهری

الهام سوری<sup>\*</sup>، سینا رزاقی اصل<sup>\*\*</sup>، محسن فیضی<sup>\*\*\*</sup>

۷۳

تاریخ دریافت مقاله: ۱۳۸۹/۰۳/۳۰

تاریخ پذیرش نهایی: ۱۳۹۰/۰۴/۲۹

### پکیده

حس زمان یکی از مهمترین مولفه‌های زمانی طراحی شهری است و از جایگاهی منحصر به فرد در ساختار و نظام توسعه شهری برخوردار است. هدف این بحث توجه به مفاهیم و الزامات طراحی شهری وابسته به این موضوع است. در این راستا با روش تحلیل محتوای کیفی متون تخصصی طراحی شهری سعی در ارائه نظامی از توجهات طراحی شهری با محوریت حس زمان دارد. یافته‌های تحقیق نشان می‌دهد حس زمان در طراحی شهری از سه جنبه واحد اهمیت است. شناسایی الگوهای فعالیتی در دوره‌های زمانی، شناخت عناصر ساختاری شهر و حفظ آنها و در نهایت یادگیری مدیریت زمان و زمانبندی اجرا در پروژه‌های توسعه شهری؛ مهمترین عوامل و مولفه‌های مورد نظر در رویکرد طراحی شهری زمان محور است. ارائه راهبردهایی برای چگونگی پاسخگویی به این توجهات از دیگر دستاوردهای تحقیق به شمار می‌رود.

### واژه‌های کلیدی

مدیریت زمان، فضای شهری، تغییرات، الگوی فعالیتی، مکان

\* دانشجوی دوره دکترای طراحی شهری، دانشگاه شهید بهشتی، دانشکده معماری و شهرسازی، گروه شهرسازی، تهران، ایران. (مسئول مکاتبات)

Email: e\_souri@sbu.ac.ir

\*\* دکترای معماری، استادیار طراحی شهری دانشگاه تربیت دبیر شهید رجایی، تهران، ایران.

Email: s.razzaghi@srttu.edu

\*\*\* استاد معماری دانشگاه علم و صنعت ایران، تهران، ایران.

\*\*\*\* استاد معماری دانشگاه علم و صنعت ایران، تهران، ایران.

## مقدمه

قبل و بعد" (آریستوتل)، "ماهیت جستجوی در حال حرکت و در حال عبور از یک مرحله یا تجربه به مرحله دیگر" (پلوتینوس) (Madanipour, 2007).

در متون انگلیسی نیز معانی متفاوتی برای این واژه به کاربرده می شود: ۱. دقایق، ساعت ها، ۲. سرعت، ۳. فرصت (موقعیت)، ۴. لحظه ای که اتفاقی می افتد، ۵. دوره زمانی، ۶. زمان موجود (Longman, 2003, 1738). به طور کلی می توان گفت زمان گاه به معنای وقت و هنگام مشخصی به کار می رود که لحظه ای در زمان است و گاه به معنای دور و عهد که یک دوره زمانی را نشان می دهد.

سنت اگوستین نیز در این مورد این سوال را مطرح کرده است که «پس زمان چیست؟ اگر هیچ کس از من نپرسد، می دانم. اگر بخواهم آنرا برای کسی شرح دهم، نخواهم دانست» (هایدگر، ۱۳۸۸، ۳۹). در واقع سنت اگوستین زمان را پدیده ای کاملاً ذهنی می داند و سه حالت حضور یعنی گذشته، حال و آینده را به واسطه ادراک همین پدیده ذهنی می شناسد. از دید مایستر اکهارت، زمان آن چیزی است که تغییر می کند و منبسط می شود، ابدیت به سادگی خود را حفظ می کند. (همان، ۷۸) همچنین در تفکرات مارتین هایدگر نیز، زمان به عنوان یکی از پرسش های اصلی چیستی وجود محسوب شده است.

"همراه فلسفه آکسفورد"، زمان را به عنوان بعدی از تغییر تعریف می کند. واقعیتی که تغییر را از سه بعد فضای، متمایز می سازد. ارتباط زمان با فضا به عنوان یکی از مهمترین ویژگی های زمان است. ارتباط میان زمان و تغییر معنی دارد؛ چنانچه بسیاری از متخصصین، در دوره های مدرن و قدیم، به این باور رسیده اند که زمان نمی تواند فارغ از حرکت، تصور شود (حسینی و رزاقی اصل، ۱۳۸۷). به عنوان مثال ارسطو به رابطه متقابل درک زمان و حرکت پرداخته و این طور تفسیر نموده که این دو را در عرض یکدیگر درک می کنیم و زمان و حرکت در ادراک انسان منطبق بر همدیگرند و آن ها را باهم در می باییم (پور نقشبند و رنجبر، ۱۳۸۸، ۱۸-۲۱).

ارتباط مستقیم میان زمان و اندازه گیری، توسط دایره المعارف مک میلان عنوان شده است: "زمان مفهومی است که طول مدت رویدادها و دوره هایی را که آن ها را از هم جدا می کند، اندازه گیری می کند." (Madanipour, 2007, 150-151). پیشینه ثبت زمان ۱۰۰۰۰ سال پیش، مقارن با شکل گیری نخستین سکونتگاه های بشری است. مفهوم روز به عنوان واحد پایه تقسیم آن به دو واحد نوروز (حضور آفتاب) و شب در ادراک

طرابی شهری به مثابه حرفه - دانش ساماندهی کیفی عرصه های بیرونی با چهار بعد سروکار دارد. بعد چهارم که برخی فیلسوفان نیز بر اهمیت آن در روند ادراک تغییرات و تکامل هستی تأکید دارند، بعد زمان است. از آنجا که هر نوع توسعه شهری نیازمند ادراک شرایط زمانی در دوره های متفاوت زندگی است، کاربرد و اهمیت این بعد در نظام شهرسازی و معماری و به صورتی ویژه در این بحث مشهود است. اما خاستگاه و الزامات مورد نظر در توجه به بعد زمانی و به تبع آن حسی که از زمان ادراک می گردد، نیازمند شناخت مبانی و کاربردهای آن در طراحی شهری است. مروری بر انتشارات و متون تخصصی حاکی از آن است که به جز برخی اندیشمندان مشهور حوزه طراحی شهری همچون لینچ، کارمونا، گروتر و جکسون، دیگران در قالب مطالعه ای مستقل و مجزا به بررسی ابعاد و جنبه های متفاوت آن نپرداخته اند. بنابراین با این هدف و به منظور آشنایی بیشتر طراحان شهری با مفهوم حس زمان و الزامات قابل توجه آن در کاربرد حرفه ای این بحث تدوین شد. دربخش اول خلاصه های از مفاهیم زمان و حس زمان و در بخش های بعدی، الزامات و جنبه های واجد اهمیت این بعد در کاربرد طراحی شهری با روشنی توصیفی - تحلیلی ارائه شده است. روش اصلی مقاله در جمع آوری و تحلیل داده ها، تحلیل محتوای کیفی بوده است.

## ابهام های تعریف زمان

زمان در ادبیات فارسی در معانی متفاوتی چون: (۱) جریانی پیوسته، غیر قابل انقطاع، رونده و بی آغاز و بی انجام که طی آن حوادث برگشت ناپذیر از گذشته به حال تا آینده رخ می دهد، (۲) مقطعی از یک جریان، لحظه، (۳) روزگار، زمانه، فلک، (۴) موقعیت و فصل مناسب برای انجام کاری، موقع، هنگام (نوری، ۱۳۸۲). به کار می رود. دائرة المعارف های انگلیسی تعاریف متفاوتی از زمان را ارائه داده اند. دائرة المعارف آکسفورد تعاریف خود را با تعریف عام از زمان شروع می کند. پیشرفت نامعین و متداوم وجود، رویدادها و ظایر آن در گذشته، حال و آینده به عنوان یک کل. تعریف زمان همواره به عنوان یک تمایل طولانی مدت اما سخت و بی نتیجه فیلسوفان، از عهد باستان تا کنون، مطرح بوده است. همانطور که از تعاریف پیشینیان قابل دریافت است، بسیاری از آنان تعاریف چرخشی را از زمان مرتبط با ایده زمانی ارائه داده اند. "تصویر در حال حرکت از جادوگی" (افلاطون)، "تعداد حرکت و جابجایی با درنظر گرفتن

## جاگاه حس زمان در ابعاد طراحی شهری

تا کنون پژوهشگران بسیاری به اهمیت حس زمان در طراحی شهری اشاره داشته اند، به عنوان مثال: بر اساس "مدل مکان پایدار"، کیفیت طراحی شهری را می توان به عنوان برایند سه مولفه‌ی کیفیت عملکردی، کیفیت تجربی - زیباشتاخی و کیفیت زیست محیطی شهرها نتیجه گیری نمود (گلکار، ۱۳۸۰، ۵۵). بر اساس مدل مذکور، حس زمان از جمله مولفه‌های تجربی - زیباشتاخی محسوب می شود که کارمنا و همکارانش آن را به عنوان یکی از ابعاد شش گانه طراحی شهری مطرح نموده اند. آنها بعد زمان را در سه وجه بررسی می نمایند، مدیریت زمانی فعالیت‌ها در فضای شهری درست بازه‌های تغییرات زمانی و درک محیط شهری در حال تغییر.

در این راستا کوین لینچ نیز به بررسی تاثیر فعالیت‌های مؤثر و خواسته‌های درونی بر تصویر ذهنی از حس زمان می پردازد. به اعتقاد او احساس روش از زمان حاضر با اتصال به گذشته و آینده، حساسیت به تغییرات و قابلیت مدیریت و لذت از آن ارتباط دارد. در این زمینه می توان به مطالعات یان گل و همکارش نیز اشاره نمود که تفاوت ادراک استفاده کنندگان از فضا و چرخه‌های زمانی در فضول مختلف را مطرح نموده است (Carmona, et al., 2003, 171). همچنین جیمز کرنر<sup>۱</sup> و همفکرانش در بحث شهرسازی منظر این طور عنوان نموده اند که در نگاه جدید به شهر درک کاملتری از این پدیده به دست آمده و این موضوع با وارد نمودن مفاهیم حرکت و درک منظر شهر طی زمان صورت گرفته است. این امر وابستگی ادراک با زنجیره حرکات و موقعیت‌های ناظر در حال حرکت در قالب بعد زمان عرصه عمومی مطرح می شود (Girot, 2006, 94-102).

بدین ترتیب چه در قالب بعد زمانی، چه در تصور ادراکی و ذهنی از زمان و چه در زیرمجموعه مولفه تجربی - زیباشتاخی مکان، کیفیت حس زمان<sup>۲</sup> از مولفه‌های کیفیت طراحی شهری است که با دریافت‌های ادراکی، شناختی و ترجیحات محیطی افراد در قالب فضاهای شهری سر و کار دارد. بنابراین به منظور تبیین مفهوم حس زمان در طراحی شهری، ابتدا مفهوم حس زمان و سپس ارتباط آن با فضای شهری مورد مذاقه قرار گرفته است.

## مفهوم حس زمان

حس زمان با مفاهیمی همچون ادراک زمان<sup>۳</sup> و یا تجربه زمان<sup>۴</sup> مرتبط است. حس زمان یک فرد، یک حس و تجربه درونی است و زمان اندازه گیری شده (زمان ساعتی)، یک چارچوب بیرونی برای ارتباطات و کار است (Madanipour, 2007, 158). به عبارتی دیگر حس زمان

زمان مطرح بوده است (*Ibid*). به عبارتی دیگر زمان به مشابه یکی از نخستین ابزارهای بشر برای فهم جهان شناخته شده است (فلامکی، ۱۳۸۱، ۲۳).

## دسته بندی زمان

مانوئل کستلز در کتاب عصر اطلاعات خود سه شکل از زمان بندی را از هم متمایز نموده است: زمان ساعتی، زمان بی زمانی و زمان نجومی. در تعریف وی زمان ساعتی که ویژگی عصر مدرن است، با توالی تقویمی رویدادها و همچنین منضبط ساختن رفتار انسان بر اساس برنامه از پیش تعیین شده مشخص می شود. زمان بی زمانی که ویژگی فرایندهای مسلط در جوامع امروزی است، هنگامی رخ می نماید که ویژگی های متن و زمینه معینی، یعنی پارادایم اطلاعاتی و جامعه شبکه ای، نظم توالی دار پدیده هایی را که در این متن و زمینه به اجرا در می آیند با اختلال سیستمیک مواجه سازد. به عقیده او در جوامع ما فرایندهای مسلط و کلیدی در زمان بی زمانی ساختار می یابند، اما اکثر مردم تحت سلطه زمان ساعتی هستند. کستلز صورت دیگری از زمان را معرفی می کند که در عمل اجتماعی ادراک و ارائه می شود: زمان نجومی. این نوع زمان به رابطه انسان و بشر از دیر باز بر می گردد. کستلز معتقد است ما برای آمیختن با خویشتن کیهانی مان، در وهله اول نیازمند تغییر دادن مفهوم زمان و حس کردن زمان نجومی هستیم که در زندگی ما جریان دارد (کستلز، ۱۳۸۴، ۱۶۳).

زمان به عنوان مفهومی که نمی توان به روشنی تعریفی از آن ارائه داد، به زیر مولفه هایی قابل تقسیم است. یکی از این دسته بندی ها، افراد انسانی را در مرکز ارائه مجدد به منظور تولید ایده نسبی زمان قرار می دهد. به طوری که دسته ها در حس مشترکی از گذشته - حال - آینده یا در زمان نسی این شتاب، تغییر مطابق مکان و سرعت مشاهده گر قرار می گیرند. در نظریه نسبیت برخلاف مکانیک نیوتونی که به فضا و زمان به عنوان کمیت های مستقل و مطلق می نگرد، فضا و زمان به هم پیوسته اند و یک چارچوب یا یک محیط پیوسته چهار بعدی به نام فضا - زمان را تشکیل می دهند (ناصری، ۱۳۸۳، ۳۹-۲۰).

شکل دیگر تقسیم بندی، خارج از ذهنیت فردی و در غالب یک زیرساخت عمومی مولد که بر زمان تحمیل می شود، مطرح است. به عنوان مثال زمان جهانی ثانیه ها، دقایق، ساعت ها، روزها، ماه ها و سال ها. این شکل ریاضی، بعدها برای تقسیم بندی های بیشتری از معنی داری اجتماعی و اقتصادی به کار گرفته شد. تقسیم بندی عملکردی از زمان به کار و استراحت و یا به نیازهای اجتماعی - اقتصادی، نیازهای زیستی و زمان آزاد اختصاص می یابد.

رویکرد به فضا، مفهوم بخشی به فضا در انسجام با زمان است و روشی که می‌توان بعد چهارم (زمان) را به شکلی معنادار به فضا وارد نمود، این است که توجه را به فرایند تکامل و تحول فضا معطوف نمود. دنبال کردن خط سیر ساخته شدن و دگرگون شدن فضا اجازه می‌دهد چهارمین بعد را به درک فضایی خود بیفزاییم. او تجربه زیست در فضا را از مواردی دانسته که زمان در آن نهفته است (مدنی پور، ۱۳۸۴، ۳۲). به وضوح وجود فضایی و زمانی تأثیر متقابل برهم دارند.

یکدیگر را تحت تأثیر قرار می‌دهند. به عبارتی مردم در فضا - زمان زندگی می‌کنند (رامپورت، ۱۳۸۴، ۱۹۷).

هر حرکتی نیازمند زمان است و بدون زمان انسان قادر به حرکت نیست، محیط زندگی انسان اعم از طبیعی و مصنوع به طور دائم در حال تغییر است. تغییراتی که یک ناظر متوجه آن می‌شود ممکن است کالبدی باشد (تخربی یک بلوک مسکونی) و یا مانند دگرگونی هایی که در اثر تغییرات نور یا آب و هوا در ساعت مختلف روز و شب و فضول مختلف سال ایجاد می‌شود، تنها جنبه ادراکی داشته باشد. لذا نوع سوم تغییرات محیطی، تغییراتی است که ناگزیر زمان هستند (استهلاک، پیری) (پاکزاد، ۱۳۸۵، ۶۷).

گروتر در ارتباط با تغییر شهرها طی زمان و هویت آنها معتقد است تغییرات کالبدی اغلب تغییرات شدید اجتماعی و فرهنگی را موجب می‌شوند. این نوع از تغییرات به مراتب بیش از تغییرات کالبدی به زمان احتیاج دارند. به همین دلیل باید تغییرات کالبدی با توجه به ساختار فرهنگی - اجتماعی صورت پذیرد. چرا که در غیر این صورت باعث اختلال و نابودی آنها خواهد شد و این امر موجب سرگشتنگی انسان شده و نهایتاً قدرت تطبیق هویت او با هویت تغییر یافته محلش از دست می‌رود و این امر بی ریشگی و بی هویتی انسان را سبب خواهد شد (گروتر، ۱۳۷۵، ۴۰۷).

کارمونا در کتاب «مکان های همگانی، فضاهای شهری» کامل ترین بررسی را در این زمینه ارائه نموده است. به اعتقاد اوی طراحی شهری در حالت کلی واجد چهار بعد است که بعد چهارم آن زمان است. او معتقد است با گذشت زمان، فضاهای تبدیل به مکان هایی می‌شوند که زندگی در آن ها جریان دارد. این فضاهای با کیفیت هایی که وابسته به زمان هستند، معنای بیشتری می‌یابند. (Carmona and Tiesdell, 2003, 193).

از سوی دیگر محیط های شهری نیز به طور مداوم و بی وقفه در حال تغییر هستند. آنها همراه با تغییرات فرهنگی، اجتماعی، اقتصادی و فنی ساخته می‌شوند. کارمونا هر گونه دخالتی را در بافت کالبدی یک مکان عاملی می‌داند که تاریخ آن را به طور غیر قابل برگشتنی تغییر می‌دهد. از نظر اوی هر نوع ساختمان یا هر عنصر مصنوع در

مانند حس مکان یک تجربه درونی و شخصی از ادراک زمان است. این ادراک به عوامل متنوعی مرتبط است. به عنوان مثال حس زمان به ادراک تغییرات و رویدادهای واقع در زمان وابسته است. یعنی همان طور که ما پدیدهای و رویدادها را درک می‌کنیم، زمان وقوع آن ها را نیز حس می‌کنیم. ارنست پوپل (1978) مولفه های حس زمان را مواردی از قبیل: طول مدت زمان، غیر هم زمانی، نظام، گذشته و حال و تغییر شامل گذشت زمان، بر شمرده است (Poppel, 1978).

نوع دیگری از حس زمان تحت عنوان حس زمان زیستی مطرح است. این موضوع در اعمال تکراری و به صورت ریتم ها و الگوهای زیستی که با آن زندگی می‌کنیم، ادراک می‌شود، مانند تنفس منظم، چرخه های تولد و مرگ، همچنین در واقعیات ریتمیک بیرونی مانند روز و شب و چرخه های فصول قابل مشاهده است. این موارد همگی برای ایجاد نظام عملکردی در دنیا، واجد اهمیت است (Madanipour, 2007, 160).

کارمونا و همکارانش متذکر می‌شوند اصلی ترین چرخه ای حس زمان بر پایه ای چرخه های طبیعی استوار است. باز ترین نمونه ای آن گردش ۲۴ ساعته زمین است که روی فعالیت های متابوب انسانی، مانند خوابیدن و بیدار شدن تأثیر می‌گذارد. سایر فعالیت های انسانی مانند کار، گذراندن اوقات فراغت و غذا خوردن نیز تحت تأثیر همین چرخه ای اصلی است (Carmona and Tiesdell, 2003, 193).

## ■ ارتباط زمان و فضای شهری

در باب اهمیت و نقش زمان در ادراک و شکل گیری شهرها و فضاهای آن ها متخصصین مطالب زیادی نگاشته اند. به گفته «سوکلیفورد»<sup>۵</sup> زمان دوره ای از عمر است که انسان بیشتر از مکان فریفته آن خواهد شد. «پاتریک گدس»<sup>۶</sup> اهمیت درک شهرها در یک بعد زمانی را توضیح می‌دهد. وی عنوان نموده: یک شهر بیشتر از یک مکان یا فضا است، شهر یک نمایش است در زمان. «لوئیس مامفورد»<sup>۷</sup> نیز می‌نویسد: شهرها محصول زمان هستند. آنها قالب هایی هستند که زندگی انسان ها در آن ها سرد شده و سخت می‌شود، و به وسیله هنر شکل ثابتی می‌گیرند (Cowan, 2005, 395). پاتریک گدس با اشاره به اهمیت ارتباط میان زمان و فضاهای شهری می‌نویسد: «یک شهر چیزی بیش از مکانی در فضا است، شهر در حقیقت نمایشی از زمان است» (Ibid).

مدنی پور متذکر شده که از زمان شکل گیری نظریه های نسبیت عام و خاص، مفاهیم مجزای فضا و زمان روز به روز به مفهوم ترکیبی فضا - زمان نزدیک تر شده اند. به باور اوی بحث اصلی در

متنابض تکرار نمی شوند بلکه به مرور زمان دچار دگرگونی می شوند. زمان و فضا کاملاً به هم وابسته اند و معمولاً سه جنبه از بعد زمانی در طراحی شهری مورد بحث قرار می گیرد.

- از آنجا که فعالیت ها در زمان و فضا جاری هستند و محیط ها در زمان های مختلف به شیوه های متفاوتی مورد استفاده قرار می گیرد، لازم است طراحان شهری چرخه های زمانی را درک نموده و از مدیریت زمانی فعالیت ها در فضا آگاهی یابند.

- محیط ها در طی زمان شدیداً دچار تغییر می شوند. درجه تداوم و پایداری آن ها ارزش بالایی دارد. پس ضروری است طراحان شهری تغییرات محیط و چگونگی این تغییرات را درک نموده و بدانند چه چیزها طی زمان تغییر نموده و چه چیزها به همان شکل اولیه باقی می ماند. علاوه بر این طراحان شهری باید بتوانند محیط را برای تغییرات ناگزیر ناشی از گذشت زمان طراحی و مدیریت کنند (Vernez Moudon, 2007).

- همان طور که محیط های شهری طی زمان تغییر می کند، پروژه های شهری نیز به مرور زمان اجرا شده و به مرحله عمل درآیند.

### چرخه های زمانی<sup>۱۰</sup>

در فضاهای شهری که امکان تعاملات اجتماعی وجود دارد، استفاده ای مطلوب از چرخه های زمانی سیار حائز اهمیت است. به عنوان مثال با کمی تأمل در فضاهای شهری در فضول مختلف می توان به این نتیجه رسید که هنگام زمستان در فضاهای شهری شهرهای سردسیر مردم بسیار تندد قدم زده و کمتر از فضاهای شهری استفاده می کنند. توقف مردم در این فضاهای کوتاه، مختصر و فقط در موارد لزوم است. در حالی که در تابستان مردم زمان بیشتری پیاده روی کرده، سرعت راه رفتن آنها کم و با فراغت خاطر است. مردم اغلب اوقاتشان را در فضاهای شهری می گذرانند و به طور کلی در تابستان نسبتاً دو برابر زمستان از فضاهای شهری استفاده می کنند. بنابراین تسهیل و تشویق کاربرد فضاهای شهری نیازمند فهم تأثیرات چرخه های شب و روز، فضول و چرخه های مرتبط فعالیتی است. در زمان های متفاوتی از روز و شب، محیط های شهری به طرز متفاوتی ادراک و استفاده می شوند.

برخی از چرخه های زمانی اصلی که ساختار اصلی زندگی را تشکیل می دهند و بر اساس آن ها فعالیت های زندگی روزانه تنظیم می گردد، ارتباط کمتری با چرخه های طبیعی پیدا کرده اند و امروزه ساختار بسیاری از قسمت های زندگی روزانه ما را "زمان های مکانیکی"<sup>۱۰</sup> می سازند (Jackson, 1994, 160). به عنوان مثال، امروزه بیدار شدن

محیط های شهری متعلق به گونه، دوره و زمانی مشخص است و در واقع بیانگر روح زمان خود است. براین اساس هر شهر می تواند به عنوان متنی چند لایه خوانده شود که هر لایه ویژگی های دوره و زمان خاصی را نشان می دهد. محیط های شهری بیوگرافی تغییرات شهری هستند (Ibid, 196).

آنچه مسلم است، برای جلوگیری از نابود شدن تاریخ هر دوره و از بین رفتن روح آن نیاز به کنترل و هدایت تغییرات است که لازمه آن بازنگری اساسی در سیستم های اقتصادی، اجتماعی، و فنی است. از جمله سیاست هایی که کارمندان به آن اشاره نموده، حفاظت و نگهداری است. کارمندان معتقد است بیشتر رویکرد های اخیر طراحی شهری می کوشند تا حس مکان موجود را تشدید و تداوم بخشند و ارتباط آن را با گذشته حفظ کنند. آنها از این طریق موجب ثبت شخصیت و هویت مکان می شوند. این ثبات در طراحی شهری به تحقق کیفیت-هایی کمک می کند که به فضا معنا می بخشند و به عنوان نمودی از گذشت زمان و خاطره اجتماعی تجسم می یابند (Ibid, 199). لینج در بحث حفاظت به نکته ای مهمی اشاره دارد؛ هدف از حفاظت و نگهداری باید این باشد که حس زمان افرادی که از آن استفاده می کنند را ارتقاء بخشیم و نباید این موضوع توسط نهادهای دولتی و دیگران تصمیم گیری شود (Banerjee and Southworth, 1990, 630).

اهمیت زمان به عنوان زیرساخت عمومی، به این معنا است که زمان فضای شهر را شکل می دهد. فعالیت های ساکنانش را چارچوب می بخشد. نظمی به شهر می بخشد که انگار کسی قصد فرار از شهر را ندارد (Madanipour, 2007, 179-180).

### مس زمان در طراحی شهری بعد زمانی<sup>۹</sup>

بسیاری اندیشمندان طراحی شهری را واحد چهار بعد دانسته اند؛ بعد چهارم زمان است. چرا که معتقدند با گذشت زمان، فضاهای تبدیل به مکان هایی می شوند که جریان زندگی در آن ها برقرار است. این فضاهای توسط کیفیت های وابسته به زمان، معنای بیشتری می یابند. همان طور که لینج عنوان نموده است، گذر زمان در محیط های شهری از دوراه تجربه می شود:

- از طریق عواملی که به طور منظم و متنابض تکرار می شوند، مانند ضربان قلب، تنفس، خوابیدن و بیدار شدن، گرسنه شدن، چرخش ماه و خورشید، تکرار فصل ها.

- از طریق عواملی که متناسب نیستند و به طور متصاعدی دچار تغییر می شوند، مانند رشد کردن و پیر شدن. این عوامل مجدد و به طور

خاصی در یک زمان مشخص جلوگیری کرد و همچنین چه طور به انرژی آزاد شده<sup>۱۳</sup> ناشی از شکل گیری فعالیت‌ها در فضاهای زمانی داشت یافت (Carmona, 2006, 195).

لینچ در این باره معتقد است "زمان بندی فعالیتی"<sup>۱۴</sup> به همان اندازه‌ی "فضابندی فعالیتی"<sup>۱۵</sup> اهمیت دارد و ما بیشتر به سمت زمان بندی کردن فعالیت‌ها پیش می‌رویم. وی کاربرد اصطلاحاتی مانند تعطیلات آخر هفته، ساعت‌کاری، ساعت اوج ترافیک را گواهی بر این مدعای دارد (Lynch, 1981, 452).

بسیاری از فضاهای فقط در زمان خاصی مورد استفاده قرار می‌گیرند و در سایر اوقات خالی و بلا استفاده هستند. جین جیکبز معتقد است یک خیابان مطلوب، خیابانی است که مردم در زمان‌های مختلف در آن حضور داشته باشند. در هر حال، زمان بندی فعالیتی نیاز به مدیریت صحیح دارد (Jacobs, 1961).

به اعتقاد لینچ برای پیشگیری از به وجود آمدن تضاد و تعارض در فضاهای شهری بهتر است فعالیت‌ها در زمان‌های خاصی محدود شوند، از نظر زمان و قوع فعالیت‌جدا شوند تا موجب کاهش تراکم در فضا شود. یا اجازه داده شود تا فعالیت‌ها فقط در یک دوره‌ی زمانی مشخص با هم فعالیت داشته باشند تا ارتباطات لازم شکل بگیرد و تراکم مناسبی از استفاده کنندگان در فضا به وجود آید (به عنوان مثال بازارهای هفتگی) در حقیقت فعالیت‌ها مکمل فضاهای شهری هستند و بدین طریق برای مردم قابل استفاده می‌شوند. پس بپردازی این فعالیت‌ها از نظر زمانی هم پوشانی داشته باشند تا زمانی محدود شدن فعالیت‌ها در یک دوره کوتاه زمانی جلوگیری شود.

به زعم کریتزمن لازم است در یک جامعه‌ی ۲۴ ساعته چند ساختمان و فعالیت وجود داشته باشد که به طور دائمی فعالیت دارند. چرا که زمانی که می‌توان به طور طبیعی فضاهای همگانی را با جمع شدن و پراکنده شدن مردمی سرزنشد کرد که به دنبال مشغله‌های روزانه خود می‌باشد، مثلاً از طریق طرح‌های از پیش اندیشیده شده‌ای که «سرزنشگی فرهنگی»<sup>۱۶</sup> را فراهم می‌کنند می‌توان موجب تشویق مردم به مشاهده فضا و استفاده طولانی تر از آن شد (Krietzman, 1999, 2).

مونتگومری نیز معتقد است این برنامه‌ها شامل تنواع زیادی از اتفاقات و فعالیت‌های فرهنگی است که می‌تواند در هر فضا بسته به موقعیت مورد استفاده قرار گیرد. بنابراین زمانی که مردم جذب فضایی می‌شوند، برای اینکه بفهمند چه اتفاقی در آن فضا در حال روی دادن است، سرزنشگی شهری به وجود می‌آید و این خود موجب تحریک بیشتر افراد می‌شود. عرصه‌های شهری با حضور مردم در فضاهای کافه‌ها فعال و سرزنشه می‌شود. کارمنا معتقد است که برای دستیابی به

و یا خوابیدن، بر اساس طلوع و یا غروب خورشید انجام نمی‌گیرد. به طور افزونی در حال جدا شدن از چرخه‌های ارگانیک و طبیعی هستیم و به جای آن چرخه‌های مکانیکی ای را جایگزین نموده ایم که از عواملی مانند جداول برنامه‌ریزی، تقویم و ساعت تعییت می‌کند. کریتزمن بر این اساس مبحث «جامعه‌ی ۲۴ ساعته»<sup>۱۷</sup> را به عنوان فرضیه‌ای برای نوع متفاوتی از نگرش نسبت به جهان مطرح کرده است. این ایده بر اساس شکستن ساختار زمان شکل گرفت و در نتیجه آن استفاده از زمان و الگوهای فعالیتی، به طور متنوعی گستردۀ می‌شود. یک جامعه‌ی ۲۴ ساعته آزادی و فرصت‌های بیشتری برای افراد فراهم می‌آورد، الگوهای استفاده از فضا و فعالیت‌ها محدودیت کمتری داشته و بیش تر پاسخگوی نیازها و خاستگاه‌های فردی است (Krietzman, 1999, 2).

### ۱- مدیریت زمان<sup>۱۸</sup> در فضاهای همگانی

نتایجی که حاصل تلاش‌ها و هزینه‌هایی که صرف طراحی و ساماندهی فضاهای همگانی می‌باشند، باید در حد امکان در بیشترین زمان ممکن مورد استفاده قرار گیرد. چراکه صرف هزینه‌های هنگفت در طراحی فضاهایی که ساعت‌بسیار کمی مورد استفاده از فضاهای به دور از منطق است. مهم ترین راهکار افزایش زمان استفاده از فضاهای همگانی تقویت زندگی اجتماعی و فعالیت‌های همگانی است. مهم ترین سیاست در دستیابی به این راهبرد، اختلاط کاربری هاست. البته وقتی کاربری‌های مختلف کثار هم قرار می‌گیرند، فعالیت‌ها نیز باید از تنوع لازم (ازنظر زمانی) برخوردار باشند. نواحی ای که واجد یک نوع کاربری هستند فقط در یک زمان خاص مورد استفاده قرار می‌گیرند. کارمنا کاربری مسکونی را از جمله کاربری‌های ۲۴ ساعته می‌شمارد که طی ۲۴ ساعت شبانه روز در حال فعالیت است و ساکنین واحدهای مسکونی سطح فعالیتی نسبتاً خوبی را در سطح حوزه برقرار می‌کنند. البته ساکنینی که شاغل هستند نیز در روزهای کاری فقط هنگام عصر و یا شب است که در محیط مسکونی خود فعالیت دارند.

کارمنا معتقد است یکی از جنبه‌های منفی جامعه ۲۴ ساعته این است که احتمال برخورد تصادفی مردم را در فضا و زمان کاهش می‌دهد. به اعتقاد وی این عامل موجب تجزیه جامعه و گروه‌های اجتماعی می‌شود که مردم را دور هم جمع می‌کند. او لازم می‌داند طراحان شهری الگوهای فعالیتی را در فضاهای شهری شناسایی کنند تا از این طریق بفهمند چگونه می‌توان به تشویق فعالیت‌های مختلف در دوره‌ای زمانی مختلف پرداخت و از شکل گیری فعالیت

این اساس هر شهری می تواند به عنوان متنی چند لایه خوانده شود که هر لایه ویژگی های دوره و زمان خاصی را نشان می دهد.

محیط های شهری بیوگرافی تغییرات شهری هستند.

از جمله سیاست هایی که کارمندان به آن اشاره کند، حفاظت و نگهداری است. از نظر او دلایل زیادی مبنی بر نگهداری آنچه به گذشته تعلق دارد، وجود دارد:

(۱) ارزش های زیبایی شناختی، (۲) ارزش های ناشی از تنوع و تضاد معمارانه، (۳) ارزش های ناشی از تنوع و تضاد محیطی، (۴) ارزش های ناشی از تبع عملکردی، (۵) ارزشمندی منابع، (۶) ارزشمندی ناشی از تداوم خاطره فرهنگی و میراث گذشته، (۷) ارزش های اقتصادی و تجاری (Carmona et al., 2006).

سرزندگی مطلوب در فضای شهری توجه به زیر ساخت های نرم مانند اتفاقات، برنامه ها و فعالیت ها به همان اندازه زیر ساخت های سخت مانند ساختمان ها، فضاهای خیابان ها حائز اهمیت است.

بعضی فضاهای هنگام شب کمتر مورد استفاده قرار می گیرند و نمی تواند گروه های اجتماعی را جذب کنند. به صورت کلی نیز یک دوره مرده در مراکز شهری وجود دارد و آن زمانی است که بین زمان پایان کار روزانه و شروع زندگی شبانه است که مردم برای تفریح و سرگرمی به شهر باز می گردند. شهر ۲۴ ساعته و توسعه اقتصاد وابسته به زندگی شبانه نسبتاً یکی از دیدگاه های جدید جهت بازگرداندن سرزندگی به مراکز شهری است (Bianchini, 1994; Montgomery, 1995). این دو مفهوم در شهرهای اروپایی که از دهه ۱۹۷۰ سیاست های فرهنگی ای را برای سرزندگی دوباره زندگی شبانه شان اتخاذ کردند، بسیار نفوذ کرده است.

مفهوم "۲۴ ساعته" به عنوان وسیله ای برای تجدید حیات و خلق مراکز شهری امن تر مورد استفاده قرار می گیرد. اگر سیاست های «اقتصاد شبانه» و «شهر ۲۴ ساعته» به طور گسترده و به عنوان اصول اساسی مورد استفاده قرار گیرند، از مردمداری فضاهای شهری جلوگیری شده و موجب خواهد شد زمانی برای بزهکاری در فضاهای شهری فراهم نگردد. البته این دو مفهوم به این موضوع وابسته هستند که سرگرمی لازم و امكان حضور همه گروه های اجتماعی در فضاهای شهری فراهم شود (Carmona and Tiesdell, 2007, 196).

## ۱- گذشت زمان

همان طور که چرخه های زمانی تکرار می شوند، متوجه گذشت زمان می شویم. زمان می گذرد، گذشته ثابت می ماند ولی آینده پیش رو است. گاهی اوقات آرزو می کنیم به دوران کودکی و لحظات چذاب آن باز گردیم، در حالی که هرگز قادر به چنین کاری نیستیم. شهرها به تدریج تغییر شکل می دهند. ساختمان های جدید ساخته می شوند و ساختمان های قدیمی را خراب می کنند و یا تغییر شکل می دهند. محیط های شهری نیز به طور مداوم و بی وقه در حال تغییر هستند. هموار با تغییرات فرهنگی، اجتماعی، اقتصادی و فنی دچار تغییر می شوند. همچنین تغییرات کالبدی اغلب تغییرات شدید شخصیتی و فرهنگی را موجب می شوند. هر گونه دخالتی در بافت کالبدی یک مکان عاملی است که تاریخ آن را به طور غیرقابل برگشتی تغییر می دهد. بسیاری از صاحبین اطراف معتقدند هر نوع ساختمان یا هر عنصر مصنوع در محیط های شهری متعلق به گونه، دوره و زمانی مشخص است و در واقع بیانگر روح زمان خود است. بر

## ۲- چارچوب های زمانی تغییر

یکی از موارد حساس و مهم در بعد زمانی طراحی شهری که طراحان شهری باید بدان توجه داشته باشند، چارچوب های زمانی تغییرات است (Carmona, 2006, 202). امروزه کمتر پیش می آید که یک شهر به طور کامل از ابتدا طرح و ساخته شود. شهرها به تدریج تغییر شکل می دهند، ساختمان های جدید ساخته می شوند و ساختمان های قدیمی را خراب می کنند یا تغییر شکل می دهند. جواب این سوال که میزان تغییرات مجاز چقدر است و در چه فواصلی

زمان های مختلف برای افراد مختلف قابل استفاده باشد.  
- دوم، از آنجا که محیط های شهری به سرعت در حال تغییر هستند، لازم است عناصر ساختاری هر محیط به خوبی شناسایی شود و با ثابت نگه داشتن این عناصر ساختاری در طول زمان زمینه های ارتقاء حس مکان و تبیت شخصیت و هویت را فراهم سازد. هم چنین مدیریت و طراحی عناصری را که در طول زمان تغییر می کنند را به عهده بگیرد.

- سوم اینکه مدیریت و زمان بندی اجرای پروژه های طراحی شهری را به نحوی انجام دهد که در هر زمان از رسیدن صدمه جدی به کیفیت عرصه همگانی جلوگیری نماید.

در مجموع به نظر می رسد که بر اساس یافته های این تحقیق، از نظر کارکردی کماکان ابهاماتی در کاربست مفاهیم مطرح شده در حوزه طراحی وجود دارد و پژوهش حاضر گامی ابتدایی و مختصر در راستای شناسایی مفهوم زمان و کاربرد آن در طراحی شهری است، و این نوشتار ضرورت انجام مطالعات با توجه به ابعاد کاربردی این مفهوم در طراحی را پیشنهاد می کند و همچنین تدوین و ارائه معیارهای طراحی شهری مرتبط با مفهوم حس زمان از جمله مباحثی است که نیازمند پژوهش های آتی است.

از زمان بدون اینکه هویت شهر و امكان این همانی شهروندان در معرض خطر قرار گیرد تابع عوامل مختلفی باشد (گروتو، ۱۳۷۵، ۴۰۷). به این ترتیب این یک سوال اساسی است که بشر تا چه حد و از چه نوع مجاز است محیط خود را تغییر دهد بدون اینکه باعث نابودی ساختار فرهنگی و اجتماعی شود؟ بنابراین طراحان باید بدانند که چه چیزهایی طی تغییرات به همان شکل باقی می مانند و چه چیزهایی در طول زمان تغییر می کنند.

به عنوان مثال عناصر تشکیل دهنده ساختار و سازمان فضایی شهر، مانند مسیرهای اصلی، جزیی از شخصیت شهر محسوب می شوند که باید زمان بسیار طولانی تری باقی بمانند. اما ساختمان های معمولی ثبات کمتری دارند. بنابراین هرگونه دخل و تصرف در شهر با دقت فراوان انجام گیرد. طی تخریب، تغییر و یا طراحی ساختمان ها و فضاهای شهری باید دقت نمود عناصری که سازنده شخصیت و هویت شهر هستند - مانند ساختار شهر طی زمان ثابت و بدون تغییر باقی بمانند و تغییر عناصر دیگر روی این عناصر کم ترین تأثیر را داشته باشد. این مسأله از مهم ترین عواملی است که موجب می شود، برخلاف تمام تغییر و تحولات کالبدی، شهر یزد، یزد باقی بماند و شهر لاھیجان، لاھیجان.

## نتیجه گیری

- 1.Oxford
- 2.James Corner
- 3.Sense of Time
- 4.Time Perception
- 5.Sue Clifford
- 6.Patrick Geddes
- 7.Lewis Mumford
- 8.Time Experience
- 9.Temporal Dimension
- 10.Time Cycles
- 11.Mechanical Time
- 12.24. Hour Society
- 13.Time Management
- 14.Synergies
- 15.Activity Timing
- 16.Activity Spacing
- 17.Cultural Animation
- 18.The Continuity of Place

توجه به کاربرد مفهوم زمان در طراحی به عنوان رویکردی مهم در طی چند دهه اخیر از روندی فزاینده در مجتمع تخصصی و کاربردی برخوردار شده است. نتایج و یافته ها حاکی از آن است که در تعاریف عام، زمان به عنوان مفهومی انتزاعی جهت ایجاد ارتباط میان پدیده ها استفاده شده است و وجود آن را نمی توان به تنها در گ نمود بلکه باید از روی شواهد به شناخت آن دست یافت. در واقع به دلیل پیچیدگی این مفهوم و ناتوانی در ارائه تعریف کامل و همه جانبه از آن، نقص نسبی نظریات موجود مشخص است.

یافته های پژوهش حاکی از این است که کیفیت حس زمان از جمله مولفه های تجربی - زیباشناختی طراحی شهری است که با دریافت های ادراکی، شناختی و ترجیحات محیطی افراد در مقابل فضاهای شهری سروکار دارد. این مولفه همچنان ناظر به بعد زمانی از ابعاد طراحی شهری است. مطالعات این مقاله حاکی از آن است که زمان در طراحی شهری از سه جنبه حائز اهمیت است.

- از آن جهت که لازم است طراح شهری الگوهای فعالیتی را در دوره های زمانی مختلف شناسایی نموده و سیاست هایی اتخاذ کند که محیط در

## فهرست مراجع

۱. انوری، حسن، (۱۳۸۲)، «فرهنگ سخن»، چاپ دهم، نشر سخن، تهران.
۲. پاکزاد، جهانشاه، (۱۳۸۵)، «مبانی نظری و فرایند طراحی شهری»، انتشارات شهیدی، تهران.
۳. پورنقشبند، نادر و محمد رنجبر، (۱۳۸۷)، «زمان چیست»، نشر پرسش، تهران.
۴. حسینی، سیدباقر و سینا رزاقی اصل، (۱۳۸۷)، «حرکت و زمان در منظر شهری : انگاره ها و مفاهیم طراحی»، مجله بین المللی علوم مهندسی دانشگاه علم و صنعت ایران، ش ۶: ۸۳-۸۸.
۵. راپاپورت، آموس، (۱۳۸۴)، «معنی در محیط ساخته شده»، ترجمه فرح حبیب، انتشارات پردازش و برنامه ریزی شهری، تهران.
۶. فلامکی، محمد منصور، (۱۳۸۱)، «رویشه ها و گرایش های نظری معماری»، چاپ اول، نشر فضا، تهران.
۷. کستلز، مانوئل، (۱۳۸۴)، «عصر اطلاعات: اقتصاد، جامعه و فرهنگ»، ترجمه حسن چاووشیان، چاپ چهارم، انتشارات وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی، تهران.
۸. گروتر، یورگ، (۱۳۷۵)، «زیباشناختی در معماری»، ترجمه دکتر جهانشاه پاکزاد و عبدالرضا همایون، چاپ اول، انتشارات دانشگاه شهید بهشتی، تهران.
۹. گلکار، کورش، (۱۳۸۰)، «مولفه های سازنده کیفیت در طراحی شهری»، نشریه علمی - پژوهشی صفحه، سال سیزدهم، ش ۳۲: ۶۵-۳۸.
۱۰. مدنی پور، علی، (۱۳۸۴)، «طراحی فضای شهری؛ نگرشی بر فرایندی اجتماعی و مکانی»، ترجمه فرهاد مرتضایی، چاپ دوم، انتشارات شرکت پردازش و برنامه ریزی شهری، تهران.
۱۱. ناصری، مسعود، (۱۳۸۳)، «صفر»، چاپ اول، نشر مثلث، تهران.
۱۲. هایدگر، مارتین، (۱۳۸۸)، «مفهوم زمان»، ترجمه نادر پورنقشبند، ویرایش جدید، نشر پرسش، تهران.
۱۳. Banerjee. T ; Southworth. M, (1990), "City Sense and City Design, Writing & Project of Kevin Lynch", The MIT Press, London.
۱۴. Bianchini. F, (1994), "Night Cultures, night economies", Journal of town and country planning,

**approach to organizing what urban designers  
should know”, In: M. Larice & E. Macdonald(eds)  
the Urban Design Reader, Routledge, Oxon, 438-  
460.**